

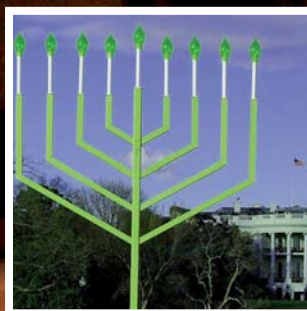
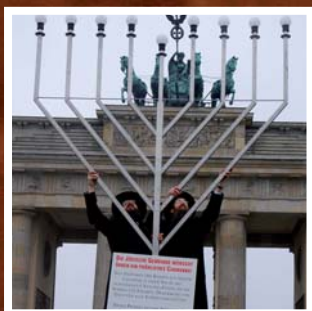
# COL

המהדורה המודפסת של חב"ד און-ליין

אירועי חנוכה  
מסביב לעולם  
מבזין המצולם • חנוכה תשס"ט

## קוריאה האירה

לראשונה בתולדות המדינה: הדלקה ציבורית



לקראת אירוע ה"שלושים לקדושים": משלחות חב"ד בבתי האדמו"רים וגדולי הרבנים • עמ' 20-24



מיליוני ניצוצות קדושה מתהווים בימים אלו לאבוקות המאירות את הרקיע החשוך הפרוס מעלינו.

חג החנוכה השתא, נחגג בצילו של האסון בהודו, בו נרצחו השלוחים הקדושים הרב גבריאל נוח ורבקה הולצברג הי"ד בידי בני עוולה. אלפי שליחי הרבי הפזורים על פני כדור הארץ האפל, האירו השנה, והפעם יותר מכל שנה את כדור הארץ שחזר למסלולו הרגיל לאחר הטלטלה הגדולה. כמו מבקשים להעביר מסר: "אנו שלוחי המלך בחזית, נמשיך במלאכת הבאת האור לכל יהודי באשר הוא. הלב נשבר, אך לא הרוח. באנו חושך לגרש...".

בתוך ים הדיווחים השבוע ב-COL, הדלקות רבות "נבלעו" ולא קיבלו את הביטוי הראוי. נסו לתאר, איזה מימד מקבל "פרסומי ניסא" בהדלקה ציבורית מול מגדל האיפל בפריז, מול "שער הניצחון" בברלין, או בחזית הבית הלבן בושינגטון - וכל זה, מלבד הסיקור התקשורתי חסר-התקדים.

בגיליון זה, קיבצנו את התמונות מההדלקות הייחודיות והבולטות ברחבי העולם. לצד כל תמונה, צירפנו מספר מילים שכתב השליח לאותה מדינה. כך, למשל, הרב אשר ליצמן מדרום-קוריאה מספר על ההדלקה הראשונה במדינה, הרב נפתלי רוט נזכר ב"חנוכה ליוון" עם הרבי בשנות האור והרב שמואל אזימוב מצרפת נזכר בהדלקה הראשונה באייפל, לפני 20 שנה בדיוק.

קריאה מהנה,  
מערכת COL

**COL**

מגזין חנוכה

מו"ל: COL תקשורת

כתובת: WWW.COL.ORG.IL

עורך: מנחם כהן

עורך האתר: שרון גושן

גרפיקה: Y.W.

צלמים: מאיר דהן, מנדי לואיס, יוסף ווגובסקי, י. בלינקו, ישראל ברדוגו, מענדי בן חמו וברלה שיינר

לעמוד במקום בו הכריזו על השמדת העם היהודי, היל"ת ח"ו, ולהדליק נר חנוכה בנוכחות אלפי יהודים, היא ההוכחה למהפכת האור שהרבי חולל בעולם. לאחר ההדלקה, מאות יהודים רקדו בהתרגשות ובשמחה. הם הרגישו גאים להיות יהודים.

יהודי אחד שעבר את השואה וראה קבוצה של צעירים רוקדים, התבטא בבכיות של שמחה: "לא רק אלפי האנשים שנוכחים פה שמחים, אלא כל הששה מליון קדושים הי"ד מסתכלים מלמעלה בשמחה. זוהי התשובה שלנו".

הרב יהודה טייכטל, ברלין

שער הניצחון, ברלין





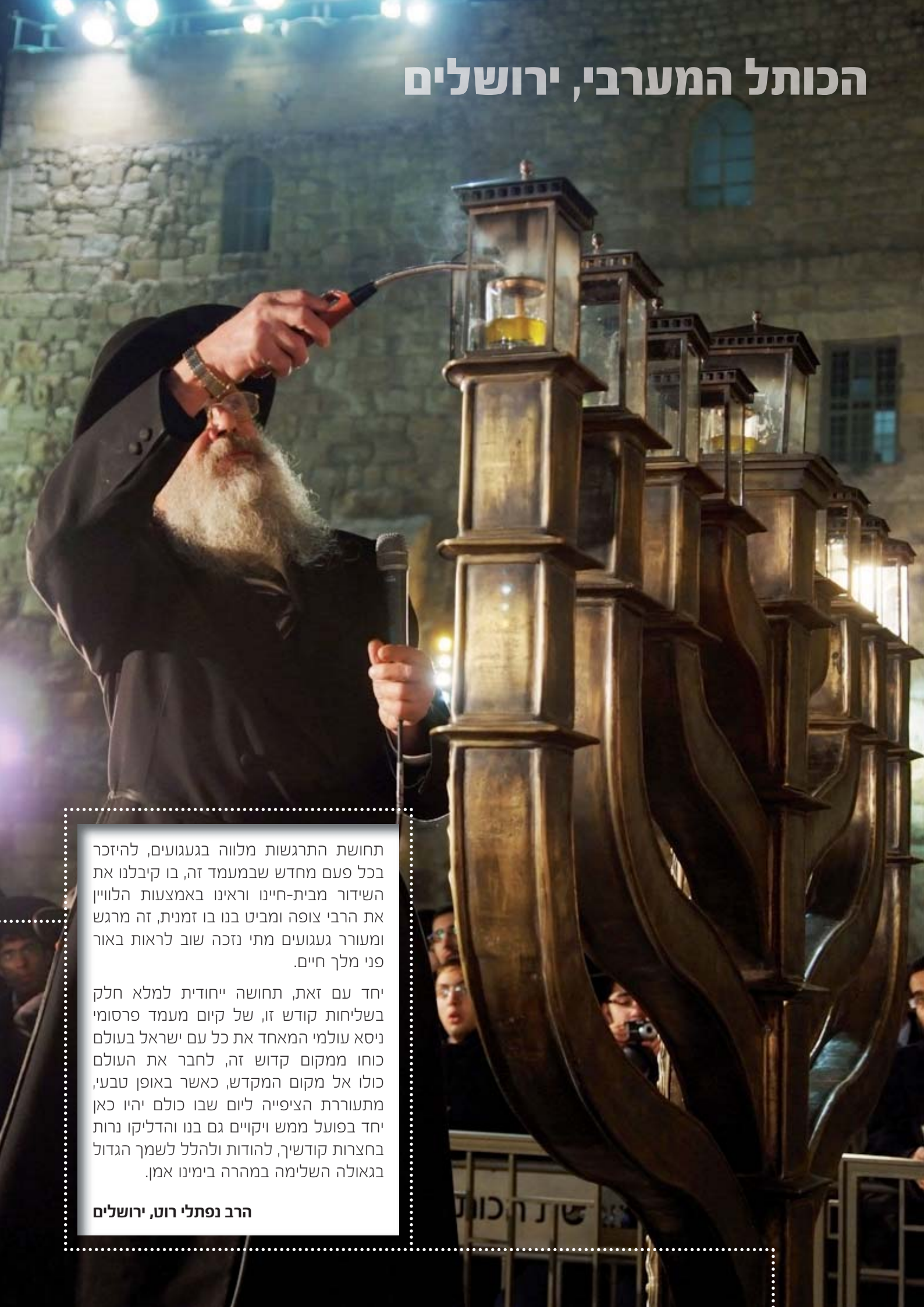
לפני 21 שנה, ערכנו הדלקה ציבורית מול השאנז אליזה. למקום הגיעו בכל יום אלפי יהודים והמשטרה הודיעה שזה חורג מהכמות שהם יכולים להרשות. לאחר החג, הגענו לסיכום שבשנה הבאה נעבור למגדל אייפל המפורסם. מאז, 20 שנה, אנחנו עורכים הדלקה מרכזית במקום. אלפי יהודים, בתוך אלפים-רבים שאינם יהודים, נחשפים לאור החנוכה, מול המגדל הגדול. השנה, הגענו לכמות שיא של משתתפים ופרסום הנס קיבל מימד חדש.

**הרב שמואל אזימוב, צרפת**

**עופר, צרפת**



# הכותל המערבי, ירושלים



תחושת התרגשות מלווה בגעגועים, להיזכר בכל פעם מחדש שבמעמד זה, בו קיבלנו את השידור מבית-חיינו וראינו באמצעות הלווין את הרבי צופה ומביט בנו בו זמנית, זה מרגש ומעורר געגועים מתי נזכה שוב לראות באור פני מלך חיים.

יחד עם זאת, תחושה ייחודית למלא חלק בשליחות קודש זו, של קיום מעמד פרסומי ניסא עולמי המאחד את כל עם ישראל בעולם כוחו ממקום קדוש זה, לחבר את העולם כולו אל מקום המקדש, כאשר באופן טבעי, מתעוררת הציפייה ליום שבו כולם יהיו כאן יחד בפועל ממש ויקויים גם בנו והדליקו נרות בחצרות קודש, להודות ולהלל לשמך הגדול בגאולה השלימה במהרה בימינו אמן.

**הרב נפתלי רוט, ירושלים**

שנת ה'תשפ"ב



מעט היהודים שגרים כאן, פחדו עד היום לעשות אירועים יהודיים בחוץ. השנה, עשינו לראשונה, הדלקה בפארק ציבורי – והיהודים ממש גאים בכך. ההרגשה היא שזו זכות להביא את אור החנוכה למקום שלגמרי לא יודע מה זה חנוכה. גם הוויטנאמים עצמם, מנסים להבין וללמוד על החג היהודי.

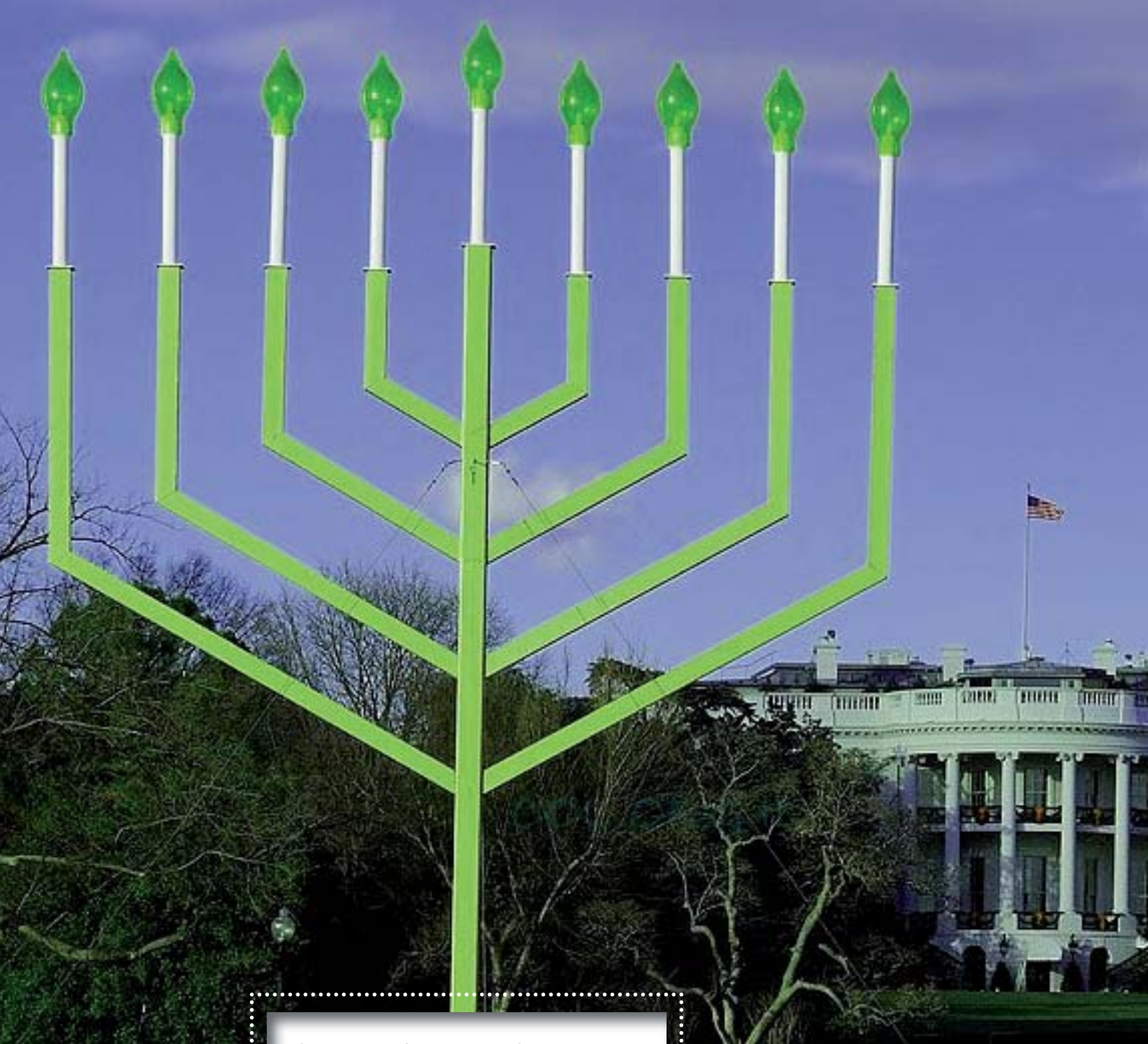
**הרב מנחם-מענדל הרטמן, וייטנאם**

## הבית הלבן



## ויטנאם





הרב נחמן הולצברג אביו של הרב גבריאל הולצברג הי"ד שנרצח בפיגוע בבית חב"ד במומביי, הדליק את החנוכייה למרגלות הבית-הלבן. הרב הולצברג הדליק את החנוכייה, כשלידו הרב אברהם שם-טוב, ובנו השליח הרב לוי שם טוב. האירוע הועבר בשידור חי במספר רשתות בטלוויזיה העולמית. את המשא המרכזי באירוע נשא מנהל לשכתו של הנשיא בוש, לצלילי תזמורת צבא ארצות הברית שהופיעה בהרכב מלא.



הרב בוטמן מזמין את ראש העיר  
ניו-יורק להדלקת החנוכיה







להדלקה הגדולה במנהטן, יש סן מיוחד של גאון יעקב וגאון ישראל. הדלקת המנורה הגדולה בעולם, בעיר של הקיבוץ הכי גדול של יהודים, במקום הכי יוקרתי, במנוף של חברה ציבורית, וראש-העיר היהודי מדליק את המנורה ואומר שלא ניכנע לטרור - זהו מעמד מרגש ומעודד.

**הרב שמואל בוטמאן, ניו-יורק**



# המבורג

התמונה המרהיבה הזו, של חנוכיית ענק על רקע האגם הגדול של המבורג, נראית אולי טבעית, אך מאחוריה יש סיפור: מאז שהגעתי לשליחות בהמבורג, ביקשתי בכל שנה מהעירייה לקבל אישור להצבת החנוכייה מול האגם הגדול, בו עוברים מאות-אלפי אנשים ביום, ותמיד נתקלתי בסירוב. השנה, לראשונה, קיבלתי את האישור והשמחה הייתה רבה. האישור אומנם היה רק לנר הראשון, אבל הפרסומי ניסא היה גדול מאוד. בהדלקה כובד נשיא הפרלמנט של המבורג, מה שהוסיף רבות לפרסום נס החנוכה.

**הרב שלמה ביסטריצקי, המבורג**

לא היה קל לקבל אישורים להיכנס למבנה בית-חב"ד במומביי. לבסוף התקבל אישור וביום הראשון של חנוכה, הדלקנו את הנר בחנוכיית ענק שהוצבה בסמוך למבנה ההרוס. עשרות ישראלים התגודדו בחזית המבנה וצפו בהדלקה, בעיניים דומעות. את שירת "הנרות הללו", רקדנו יחד, כאיש אחד בלב אחד, מתחת למבנה - שעד לפני חודש שקק חיים.

**הרב שלום-דב גולדברג, מומביי**

## מומביי





אנטוורפן, בלגיה



פרנקפורט, גרמניה



עזראלי, תל-אביב



קריית-מלאכי



וילנה, ליטא



הונג-קונג



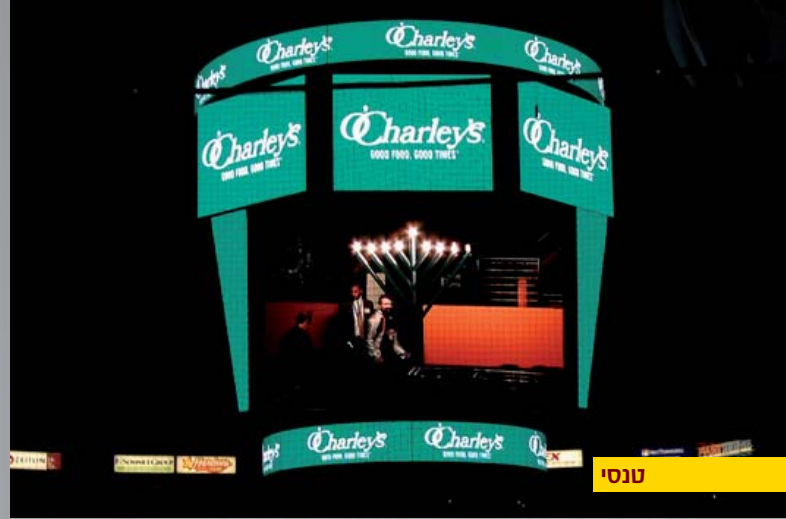
חדר הרבי



ונקובר, קנדה



כיכר ציון, ירושלים



טנסי



מונטריאול, קנדה



מלבורן, אוסטרליה



פראג



פסל החירות, ניו-יורק



770, ניו-יורק



קפרסין

# דרום קור



# ריאה

אם הנחנו שיום-כיפור זה השיא, באה מסיבת חנוכה והוכיחה לכולנו אחרת. הקהילה כולה הופתעה לטובה ועם הכוחות של הרבי, זו רק ההתחלה. המנורה הגדולה ההיסטורית שהוצבה ברחוב הראשי, שירי חנוכה מלהקתו של יהודי מקומי והלביבות והסופגניות מעשי ידי אשתי שתחי', גרמו לעשרות היהודים להרגיש בבית, גם בקוריאה.

**הרב אשר ליצמן, דרום קוריאה**

ימים ספורים לפני חג-החנוכה, הצבנו חנוכיית ענק על בניין 770 בכפר-חב"ד. במקום בו ליוונו את הקדושים הי"ד לפני חודש ימים, הצבנו את החנוכייה, מה שמסמל את ניצחון האור על החושך.

במהלך ימי חג החנוכה מאות אלפי רכבים שנסעו בכביש מספר 1, נחשפו לאור הגדול מגג 770.

**הרב מנחם לאטר, כפר-חב"ד**



כפר-חב"ד



# חנוכה בחבר-העמים







אורנבורג



אוזגרווד



יערווען, ארמניה



וולגורד



סמולנסק



מריופול



צרנוביץ



פטרבורג

# בימים ההם



# בזמן הזה

אותה כיכר, אותה חנוכייה, אותו נר, גם אותו המדליק, רק ש-20 שנה חלפו והאיש ר' ניסים מלכה, מדליק את החנוכייה המרכזית של בית חב"ד בקריית שמונה בהנהלת השליח הרב יגאל ציפורי. ר' ניסים מלכה, ראש המועצה הדתית - "בימים ההם", וכיום - ראש עיריית קריית שמונה הנבחר.



חנוכיית נקניק



חנוכיית נורות



חנוכיית קרח



חנוכיית בלונים

# Nursing homes rated highly

## Most county sites received good marks from federal agency

By TOM HOWELL JR.

About 72 percent of the nation's nearly 16,000 nursing homes received the federal government's highest rating, with 19 percent receiving the highest ranking possible in a total federal system.

Most of Sussex County's nursing homes fared well in the ratings, including top marks for two homes, including the government-run Sussex County Homebased Care Center.

The use of such a simple rating for nursing homes is a major change from the old system, which was based on a complex system of points.

Chief executive officer of the American Association of Homes and Services for the Aging, an industry trade group, said the new system is "a major step forward."

The ratings are based on three major areas: state inspections, staffing levels and quality measures, such as the death rate of residents with bed sores. The ratings are based on the new system, which will be used for all nursing homes nationwide.

State officials are also looking at the new system to see if it can be used for other types of care, such as long-term care for the elderly.

The system "is poorly planned, poorly implemented and fundamentally flawed," said Larry Minick, president of the American Association of Homes and Services for the Aging.

Minick said the new system is "a major step forward" and that the ratings are "a major step forward."

# STUDENTS SET SOBER EXAMPLE

## PATRIOTS STAY IN PLAYOFF HUNT

By FRANK BASS and RITA BERSHAW

Students at the Cape Cod Regional High School in Sandwich, Mass., set a sober example for the rest of the state by staying in the playoffs.

The Patriots, who were in the playoffs last year, are looking to make a comeback this year.

The team is led by head coach Tom Donnell.

The Patriots are currently in the playoffs, and are looking to make a comeback this year.

The team is led by head coach Tom Donnell.

The Patriots are currently in the playoffs, and are looking to make a comeback this year.

The team is led by head coach Tom Donnell.

# PATRIOTS STAY ALIVE IN PLAYOFF CHASE

By JOHN PENNEY

The Patriots are looking to make a comeback this year.

The team is led by head coach Tom Donnell.

The Patriots are currently in the playoffs, and are looking to make a comeback this year.

The team is led by head coach Tom Donnell.

The Patriots are currently in the playoffs, and are looking to make a comeback this year.

The team is led by head coach Tom Donnell.

# FESTIVAL OF LIGHTS



Rabbi Shmuel Levin leads approximately 50 people in Hanukkah blessings in the Chabad Synagogue in Sparta, N.J., on the first night of Hanukkah.

# Vitamin studies find no benefits

By KAREN KAPLAN

Long-term trials show that health supplements have no impact on the prevention of illness.

Laboratory tests and initial studies in people suggest that taking vitamins may play a crucial role in preventing some of the most common chronic diseases, such as heart disease, stroke, cancer, and osteoporosis.

However, a new study published in the journal *Journal of the American Medical Association* found that taking vitamins had no effect on the prevention of illness.

The study followed 11,000 people over a period of 10 years. The researchers found that taking vitamins had no effect on the prevention of illness.

The study followed 11,000 people over a period of 10 years. The researchers found that taking vitamins had no effect on the prevention of illness.

# Town Hall soon will be less tricky to navigate

By JOHN PENNEY

The town hall is looking to make a comeback this year.

The town is led by head councilor Tom Donnell.

The town hall is currently in the playoffs, and is looking to make a comeback this year.

The town is led by head councilor Tom Donnell.

The town hall is currently in the playoffs, and is looking to make a comeback this year.

The town is led by head councilor Tom Donnell.

# START OF Hanukkah

By BRUCE A. SCHEIN

Jewish holiday reminds those of life's miracles

It's a tradition to start with a story, and the story of Hanukkah is no exception.

The celebration of Hanukkah begins Sunday night with another tradition, lighting the first candle of the menorah.

The story of Hanukkah is a story of miracles. It is a story of a small group of people who stood up to a much larger and more powerful force.

The story of Hanukkah is a story of miracles. It is a story of a small group of people who stood up to a much larger and more powerful force.

The story of Hanukkah is a story of miracles. It is a story of a small group of people who stood up to a much larger and more powerful force.

# Lawmakers target texting while driving

By FRANK BASS and RITA BERSHAW

Lawmakers are looking to make a comeback this year.

The lawmakers are looking to make a comeback this year.

The lawmakers are looking to make a comeback this year.

The lawmakers are looking to make a comeback this year.

The lawmakers are looking to make a comeback this year.

The lawmakers are looking to make a comeback this year.

# Major terror victims

By JOHN PENNEY

The town hall is looking to make a comeback this year.

The town is led by head councilor Tom Donnell.

The town hall is currently in the playoffs, and is looking to make a comeback this year.

The town is led by head councilor Tom Donnell.

The town hall is currently in the playoffs, and is looking to make a comeback this year.

The town is led by head councilor Tom Donnell.

# FINANCIAL MELTDOWN

By FRANK BASS and RITA BERSHAW

The results came even as the market continued to rise.

The results came even as the market continued to rise.

The results came even as the market continued to rise.

The results came even as the market continued to rise.

The results came even as the market continued to rise.

The results came even as the market continued to rise.

# Bailed-out bank heads paid \$1.6B, study shows

By FRANK BASS and RITA BERSHAW

Bank executives received a total of \$1.6 billion in compensation.

Bank executives received a total of \$1.6 billion in compensation.

Bank executives received a total of \$1.6 billion in compensation.

Bank executives received a total of \$1.6 billion in compensation.

Bank executives received a total of \$1.6 billion in compensation.

Bank executives received a total of \$1.6 billion in compensation.

# Money woes shelve pets

By FRANK BASS and RITA BERSHAW

The results came even as the market continued to rise.

The results came even as the market continued to rise.

The results came even as the market continued to rise.

The results came even as the market continued to rise.

The results came even as the market continued to rise.

The results came even as the market continued to rise.

# High Lighting



A large menorah is lit during the Festival of Lights in the Chabad Synagogue in Sparta, N.J.

# High Lighting



A large menorah is lit during the Festival of Lights in the Chabad Synagogue in Sparta, N.J.

# High Lighting



A large menorah is lit during the Festival of Lights in the Chabad Synagogue in Sparta, N.J.

# BRINGING LIGHT TO THE DARKNESS



A large menorah is lit during the Festival of Lights in the Chabad Synagogue in Sparta, N.J.

# BRINGING LIGHT TO THE DARKNESS



A large menorah is lit during the Festival of Lights in the Chabad Synagogue in Sparta, N.J.

# BRINGING LIGHT TO THE DARKNESS



A large menorah is lit during the Festival of Lights in the Chabad Synagogue in Sparta, N.J.

במהלך ימי השבוע, אלפי כלי-תקשורת רחבי העולם סיקרו בהרחבה את ההדלקות המרכזיות שארגנו השולחים חלקם בחרו להקדיש את עמוד השער לשליח המקומי. כאן בישראל, בלטה דמותו של מושי בן השנתיים, מדליק את נר החנוכה, עם סבא וסבתא בעפולה.

התינוק הישראלי שניצל מהחומת גבית חב"ד במומבאי, מושי הולצברג בן השנתיים, הדליק אמש נר ראשון להנחה. "הנבר" שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג. "הנבר" שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג. "הנבר" שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג.

הנבר שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג. "הנבר" שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג. "הנבר" שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג.

הנבר שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג. "הנבר" שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג. "הנבר" שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג.

הנבר שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג. "הנבר" שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג. "הנבר" שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג.

הנבר שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג. "הנבר" שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג. "הנבר" שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג.

הנבר שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג. "הנבר" שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג. "הנבר" שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג.

הנבר שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג. "הנבר" שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג. "הנבר" שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג.

הנבר שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג. "הנבר" שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג. "הנבר" שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג.

הנבר שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג. "הנבר" שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג. "הנבר" שלו הוא נר מהלך, "אמר סנו, הרב שמעון רונברג.



A man in a black hat and white beard lights a candle during the Festival of Lights in the Chabad Synagogue in Sparta, N.J.

משלחות רבני חב"ד בבתי  
האדמו"רים וגדולי הרבנים  
לקראת אירוע ה"שלושים  
לקדושים" שייערך בכיכר  
השבת בירושלים



אצל האדמו"ר מנדבורנא



אצל האדמו"ר מלעלוב



אצל האדמו"ר מסדיגורא



אצל האדמו"ר מסדיגורא



אצל האדמו"ר מצאנז



אצל האדמו"ר מצאנז



אצל הרה"צ ישראל הגר



אצל הרה"צ ישראל הגר



אצל האדמו"ר ממחנבוקא



אצל האדמו"ר ממחנבוקא



אצל האדמו"ר ממודזיץ



אצל האדמו"ר ממודזיץ



אצל האדמו"ר ממודזיץ



אצל האדמו"ר ממודזיץ



אצל הרב מיכל-יהודה לפקוביץ



אצל הרב מיכל-יהודה לפקוביץ



אצל הרב נתן-צבי פינקל



אצל הרב נתן-צבי פינקל



אצל הרב נסים קרליץ



אצל הרב גרשון אדלשטיין



אצל הרב דוב פוברבסקי



אצל הרב דוב פוברבסקי



אצל הרב נסים קרליץ



אצל הרב חיים-פנחס שיינברג

# נס פח השמן שלנו!

כה לחי, גיבורי החיל,  
ה' עליהם יחיו,

**זכינו** לשתף את כל העם בישראל ובתפוצות בהדלקת נרות חנוכה - ולהזכירם את משמעות הענין בדורינו.

**זכינו** שאור החנוכה יאיר ויעיר את עמנו.

**זכינו** כבר **בנר ראשון** של חנוכה לחזות בתחילתו של מהפך לשלימות וביטחון העם והארץ.

**זכינו** (ונזכה אי"ה) במהלך חג החנוכה לשפע של התפתחויות:

● האיראנים הודיעו שהחלו לקבל מרוסיה מערכת הגנה אווירית, טילי אס-300, אשר יוכלו למנוע כליל התקפה אווירית עליהם - לאחר שיהיו שמישות.

● ישראל הזהירה את סוריה מפני משלוח טילים ללבנון.

● הסקר האחרון מהיום קובע: 68% מהציבור סבור שהפוליטיקאים מערבים שיקולים זרים בהחלטות הביטחוניות. 51% לא סומכים על שר הביטחון, אהוד ברק.

**זכינו** שהציבור סוף סוף מבין **שהנהגתו נבוכה**.

**זכינו** שהציבור מבין עתה בבירור שהעורף הוא מרכז החזית.

**זכינו** שהציבור מבין ששילטון הפועל נגד עצם קיומה של ישראל - ואיננו מגן עליהם - צריך להיעלם.

**זכינו** שכבר מובן לכל שאסור לאף ממשלה למנוע את זכות ההישרדות מטעם הממשלה שלו.

## זכינו: שהכל מבינים עתה שהרבי מליובאוויטש צודק!

במידה רבה זכינו בכל זאת בזכות מסירות הנפש שלנו להפצת האור בחג החנוכה בשופי - ובקרוב ממ"ש נראה ב"עיני בשר" את התוצאות:

● או שהשלטון יתעשת ויתקוף את איראן תחילה (כמפורט **בקול קורא שלנו**, בנר ראשון של חנוכה - בתקשורת ובאתרי האינטרנט).

● או שנצא כאיש אחד בהסברה לציבור את משנתו של הרבי בענייני הביטחון בארה"ק.

## עכשיו- הכל תלוי בבחירה החופשית שלנו!

שמואל שמואלי,

יו"ר תנועת ארץ ישראל שלנו - ונציג הרבי

מליובאוויטש לענייני ארץ ישראל שלנו משנת תשנ"א

  
**תנועת ארץ ישראל שלנו**  
במות "המטח העולמי לישראל בטרחה" ח' רבי מקיבא 75 א' בני ברק 51541  
**שמואל שמואלי, יו"ר**  
לתגובות: טל. 03-5787981 מפק. 03-5783248 shmueli57@aol.com

נ.ב. אנא עקוב/י אחר פירסומנו בתקשורת החב"דית ואחרי האינטרנט.  
אנ"ש זקוק מיידית להתכנסות "וועד עסקני אנ"ש" להחלטות מיידיות בענייני  
"פוליטיקא וכו' וכו'" - על פי מענה הרבי בתשמ"ט.

זו חובתו של כל אחד מאנ"ש לפעול למימוש העניין!